



---

# LYON 2016

## CAPITALE DE LA TERRE

---

[www.terralyon2016.com](http://www.terralyon2016.com)

PROGRAMME

EXPOSITIONS  
CONFÉRENCES  
PROTOTYPE  
ATELIERS





## LYON 2016 CAPITALE DE LA TERRE

---

### ÉDITO

---

La ville de Lyon est fière d'accueillir, pour la première fois en France, le 12<sup>e</sup> Congrès mondial sur les architectures de terre. Événement majeur rassemblant 800 participants de 80 nationalités du 11 au 14 juillet, Terra Lyon 2016 est pour nous l'occasion d'offrir au public de nombreuses manifestations tout au long de l'année.

Plusieurs grandes institutions de notre région - parmi lesquelles les écoles d'architecture et d'ingénieurs, les Musées des Confluences, Gadagne et gallo-romain - se sont mobilisées pour faire redécouvrir ce matériau utilisé dans le monde entier depuis plusieurs millénaires.

Expositions, conférences, ateliers et démonstrations permettront aussi aux visiteurs de comprendre l'importance de cette architecture de terre utilisée à Lyon dès l'époque gallo-romaine, popularisée au XIX<sup>e</sup> siècle par l'architecte lyonnais François Cointeraux et formant, dans notre région, un patrimoine unique en Europe.

Je remercie les équipes de CRATerre, le Centre international de la construction en terre, ainsi que nos partenaires d'ICOMOS et de l'UNESCO d'avoir choisi Lyon.

L'histoire et le patrimoine exceptionnel de notre Cité les y ont en partie conduits. Mais la tenue dans notre Cité d'une telle manifestation constitue aussi pour nous une belle reconnaissance de notre engagement pour le développement d'une ville durable.

Inscrite sur la Liste du Patrimoine mondial de l'UNESCO, Lyon se distingue en effet par sa capacité à s'enraciner dans son histoire tout en se projetant dans la modernité. La construction cet été au cœur de la Confluence d'un prototype en architecture de terre par les élèves des écoles d'architecture et d'ingénieurs de toute notre région sera un beau symbole de cette double exigence.

Je vous invite à venir nombreux le découvrir, mais aussi à profiter de la richesse et de la grande diversité des manifestations organisées cette année à l'occasion de «Lyon 2016, Capitale de la terre».

### **Gérard COLLOMB**

Sénateur-Maire de Lyon  
Président de la Métropole de Lyon

## ACTIVITÉS

---

CONGRÈS  
EXPOSITIONS  
SOIRÉES THÉMATIQUES  
ASSISES EUROPÉENNES  
ATELIERS  
JOURNÉES D'INFORMATION  
TABLES RONDES  
INVENTAIRE  
CONFÉRENCES  
PROTOTYPE TERRA NOSTRA  
SPECTACLES  
FESTIVAL  
ŒUVRES ARTISTIQUES / INSTALLATIONS  
VISITES GUIDÉES

## SOMMAIRE

---

P. 4 ..... À LYON  
P. 21 ..... HORS LES MURS  
P. 30 ..... RÉCAPITULATIF DES ACTIVITÉS

Découvrez encore plus d'activités  
en vous rendant sur notre site internet  
**[terralyon2016.com](http://terralyon2016.com)**





CONGRÈS 

# terra LYON 2016

XII<sup>e</sup> Congrès mondial  
sur les architectures de terre

**Du lundi 11 au jeudi 14 juillet 2016**

**Amphithéâtre Lumière, CITÉ  
Centre des Congrès de Lyon**

Le congrès mondial « Terra 2016 » est le douzième événement international qui, depuis 1972, rassemble des universitaires, professionnels et experts ainsi que des étudiants et un large public autour des architectures de terre.

Il est organisé sous l'égide du Comité ISCEAH d'ICOMOS international et dans le cadre du programme Architecture de terre du Centre du patrimoine mondial de l'UNESCO (WHEAP). Cette édition portera principalement sur les questions liées au développement durable, notamment dans les zones urbaines. Pour cette édition, plus de 800 participants venus du monde entier sont attendus, issus des domaines de la conservation du patrimoine, de l'archéologie, de l'architecture, de l'urbanisme, de l'ingénierie, des sciences sociales, ainsi que du développement local et de l'intervention en situations de risque.



PLUS D'INFORMATIONS

Tarifs et Inscriptions sur :

[terra2016.sciencesconf.org](http://terra2016.sciencesconf.org)



EXPOSITION 

## Ma terre première, pour construire demain

Du mardi 23 février au dimanche 17 juillet 2016  
Salle 12 - musée des Confluences

**Comment de simples grains de matière peuvent-ils tenir ensemble jusqu'à ériger des murailles ? C'est ce que se propose d'expliquer Ma terre première en donnant à voir et à expérimenter les forces physiques qui permettent de construire en terre.**

Par le biais de manipulations simples, cette exposition de sciences amène petits et grands à s'interroger sur la composition de la terre crue, à étudier le comportement des grains et à découvrir les techniques de construction anciennes et contemporaines. Sont également présentés des monuments inscrits sur la Liste du Patrimoine Mondial de l'Unesco, des habitats traditionnels et une sélection de quinze bâtiments contemporains dans le monde. Enfin, un espace ateliers prolonge l'exposition invitant le public à manipuler la terre, pour une découverte scientifique et sensorielle.



Une exposition conçue et réalisée par la Cité des sciences et de l'industrie, un lieu Universcience en collaboration avec le laboratoire CRAterre de l'École Nationale Supérieure d'Architecture de Grenoble et coproduite avec le musée des Confluences, le département du Nord pour le Forum départemental des Sciences, le département du Bas-Rhin pour le Vaisseau de Strasbourg, le site EPCC du Pont du Gard.



Tout Public  
PLUS D'INFORMATIONS

Tarifs et informations sur le site internet du musée :  
[museedesconfluences.fr](http://museedesconfluences.fr)

### ESPACE ATELIERS

#### Grains de bâtisseurs

Enfants 5-8 ans

À travers une approche ludique et scientifique, les enfants manipulent la terre, détectent les grains et construisent leur bloc de terre selon la technique du pisé.

#### Totems en terre

Atelier adultes et jeunes 13 ans et plus

Cycle de pratique artistique de 5 séances. En vous inspirant des collections totémiques du musée, donnez vie à la matière pour créer votre propre totem.

#### Terre des sens

Atelier adultes et jeunes 13 ans et plus

Derrière le mot « terre » se cache une infinité de matières aux propriétés physiques et chimiques. Laissez parler tous vos sens pour décrypter la diversité des terres à bâtir.

#### Peindre avec la terre

Public éducation populaire 6-18 ans

Les jeunes participants expérimentent le pouvoir plastique et esthétique de la matière terre pour en découvrir les possibilités créatives.



CONFÉRENCE 

## Wang Shu

Lauréat du Pritzker Prize 2012

**Judi 14 juillet 2016 à 19h**

**Grand auditorium, musée des Confluences**



Wang Shu appartient à la nouvelle génération d'architectes chinois initiateurs d'une pratique renouvelée de l'architecture. Au sein de l'agence Amateur Architecture Studio, fondée avec son épouse, il fait preuve de talent et d'inventivité

pour réinterpréter l'architecture traditionnelle chinoise et utiliser des matériaux prélevés sur place ou récupérés. En 2012, il reçoit le prestigieux prix Pritzker. Wang Shu est le président d'honneur du premier Prix mondial des architectures contemporaines en terre crue TERRA Award, dont les trophées seront remis le 14 juillet 2016 à Lyon, dans le cadre du Congrès mondial TERRA 2016.



Adultes

Gratuit / Sans réservation

PLUS D'INFORMATIONS

[museedesconfluences.fr](http://museedesconfluences.fr)



# TERRA Award

EXPOSITION 

## Architecture en terre d'aujourd'hui


**Du vendredi 17 juin au dimanche 18 septembre 2016**

**Vernissage le jeudi 16 juin 2016 à 18h30**

**Archipel Centre De Culture Urbaine**

**21 place des Terreaux – LYON 69001**

Sous l'égide de la Chaire UNESCO-CRAterre, plusieurs partenaires ont lancé le TERRA Award, premier Prix mondial des architectures contemporaines en terre crue. Cette exposition itinérante présente les 40 projets finalistes, construits sur les cinq continents, afin de favoriser une rapide reconnaissance par la profession et le grand public du potentiel esthétique et technique de ce matériau ancestral plein d'avenir.

 Tout public / Entrée libre  
Tous les jours de 14h à 19h  
+ du mardi au samedi de 10h à 13h

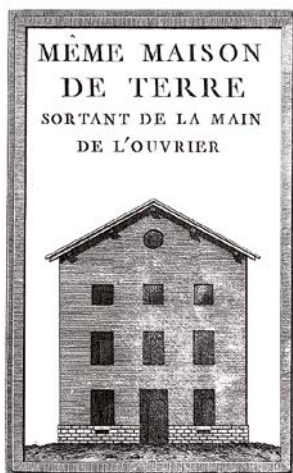
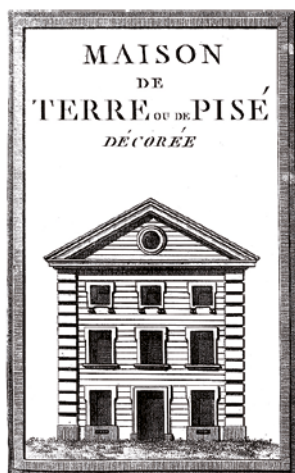
PLUS D'INFORMATIONS  
[archipel-cdcu.fr](http://archipel-cdcu.fr)  
[terra-award.org](http://terra-award.org)



### Archipel Librairie

À l'occasion de « Lyon 2016, Capitale de la terre », Archipel Librairie propose des publications de CRAterre, de Getty éditions, ainsi qu'une sélection d'ouvrages sur l'architecture et la construction en terre crue.

 Ouverture 7/7 jours, fermeture lundi et dimanche matin,  
et les 1<sup>er</sup> janvier, 1<sup>er</sup> mai, 25 décembre  
04 78 69 93 92 - [contact@archipel-librairie.fr](mailto:contact@archipel-librairie.fr)  
[archipel-librairie.fr](http://archipel-librairie.fr)



EXPOSITION 

## Architecture en terre : les pionniers de la Modernité

**Du mercredi 29 juin au samedi 17 septembre 2016**  
**Vernissage le mardi 28 juin 2016 à 18h**  
**Archives Municipales de Lyon**  
**1 place des Archives – LYON 69002**

François Cointeraux (1740-1830) est le premier théoricien de la construction moderne en pisé. Ses écrits ont été traduits et diffusés dans le monde entier. C'est dans ses traces que CRAterre, né en 1979, mène des recherches et diffuse au sein de la communauté internationale, des savoirs scientifiques et techniques sur l'architecture de terre.

Et si l'histoire débutée dans notre région, où le pisé représente 80% du bâti ancien, se poursuivait. Aujourd'hui, des indices émergent avec notamment l'Orangerie à Lyon Confluence.

Production et commissariat : Archipel Centre De Culture Urbaine

 Tout public / Entrée libre  
Lundi de 11h à 17h, du mardi au vendredi de 8h30 à 17h. Ouverture exceptionnelle le samedi 17 septembre de 9h30 à 13h et de 14h à 17h30 pour les journées européennes du patrimoine.

PLUS D'INFORMATIONS  
[archives-lyon.fr](http://archives-lyon.fr)  
[archipel-cdcu.fr](http://archipel-cdcu.fr)

TABLE RONDE 

## Architecture en terre : les pionniers de la Modernité

**Mardi 28 juin 2016 à 19h**  
**Archives Municipales de Lyon**  
**1 place des Archives – LYON 69002**

À la fin du XVIII<sup>e</sup> siècle, l'architecte lyonnais François Cointeraux fut le précurseur de l'emploi de la terre crue. Son influence est considérable. Bien plus tard, à partir de 1979, l'équipe grenobloise du laboratoire CRAterre, dédié à la recherche sur l'architecture de terre crue, va accélérer sa diffusion dans le monde.

Production : Archipel Centre De Culture Urbaine

 PLUS D'INFORMATIONS  
[archives-lyon.fr](http://archives-lyon.fr)  
[archipel-cdcu.fr](http://archipel-cdcu.fr)



EXPOSITION 

## ArchéoTERRA

Archéologie et conservation  
des architectures de terre

**Du mardi 12 juillet 2016 au dimanche 8 janvier 2017**

**Musée gallo-romain - 17 rue Cléberg - LYON 69005**

Partout dans le monde, depuis plus de 10 000 ans, on construit avec de la terre crue : loin d'être un matériau pauvre, la terre sous toutes ses formes a servi à réaliser des maisons, des palais ou des temples qui étonnent par leur caractère monumental. Cette exposition présente les sites archéologiques en terre les plus remarquables conservés dans le monde, dont beaucoup sont inscrits au Patrimoine de l'Humanité. Venez découvrir la diversité des techniques de construction, à travers l'espace et le temps, ainsi que les moyens mis en œuvre aujourd'hui pour préserver, restaurer et mettre en valeur ce patrimoine architectural unique. L'exposition sera accompagnée d'animations, qui vous permettront, le temps d'une visite, de devenir spécialiste de l'architecture en terre : bâtisseur, archéologue ou conservateur ?

En partenariat avec le laboratoire Archéorient (Maison de l'Orient et de la Méditerranée, Lyon) et CRAterre-ENSAG (Grenoble).



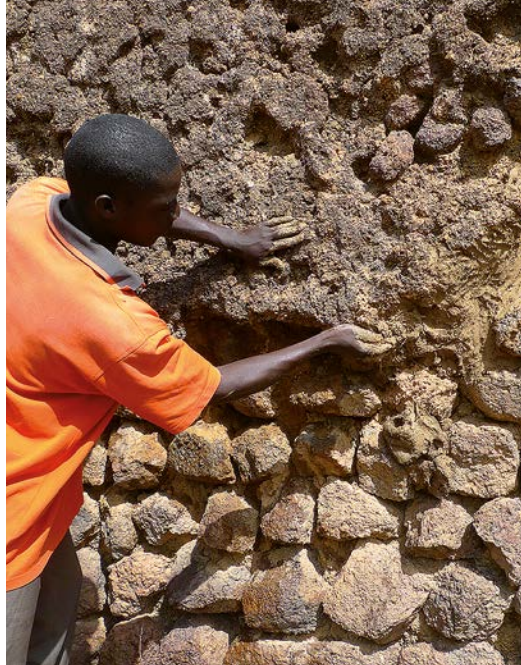
Tout Public

**PLUS D'INFORMATIONS**

Programme détaillé, tarifs et informations sur :

**[museegalloromain.grandlyon.com](http://museegalloromain.grandlyon.com)**

Tel : 04 72 38 49 30



### CYCLE DE CONFÉRENCES

**De septembre à décembre 2016, un samedi par mois, à 15h, au musée gallo-romain**

Entrée libre

**3 septembre**

**L'architecture en terre au Proche-Orient Ancien**

Martin SAUVAGE, UMR 7041 ArScAn

**8 octobre**

**L'architecture en terre sur les sites archéologiques : fouille et conservation**

David GANDREAU, CRAterre-ENSAG, Bérengère PERELLO, Laboratoire Archéorient, MOM

**5 novembre**

**Panorama historique des architectures de terre dans le monde**

Hubert GUILLAUD, CRAterre-ENSAG

**3 décembre**

**L'architecture en pisé à Lyon et dans la région**

Anne-Sophie CLEMENÇON, EVS, ENS Lyon, Emmanuel MILLE

EXPOSITIONS 

## Villages de terre

Techniques ancestrales  
et modernité

Du mardi 7 juin au samedi 17 septembre 2016

Vernissage lundi 6 juin 2016 à 18h, en présence d'Alain

Ceccaroli, auteur photographe

CAUE Rhône Métropole - 6bis quai Saint-Vincent -  
LYON 69001

Alain Ceccaroli s'attache à confronter un habitat original et millénaire construit dans le sud marocain selon des techniques anciennes à un habitat expérimental pionnier des années 80, le Domaine de la Terre à Villefontaine (Isère), quartier pilote d'une ville nouvelle qui devait faire la preuve d'un renouveau possible de l'architecture de terre dans les pays industrialisés.



Tout public / Entrée libre

PLUS D'INFORMATIONS

Horaires et informations :

04 72 07 44 55 ou [caue69.fr](http://caue69.fr)

© Alain Ceccaroli



## Reconstruire en Haïti

Du mercredi 29 juin au vendredi 22 juillet 2016

Vernissage mercredi 29 juin 2016 à 18h, en présence de  
l'ingénieur haïtien du programme : Fils-Aimé Thelcine

Entrepreneurs du monde - 4 allée du Textile -  
VAULX-EN-VELIN 69120

12 janvier 2010 : le séisme dévaste la capitale d'Haïti laissant 1,5 millions de personnes sans abri. En réponse, l'ONG Entrepreneurs du Monde et ses partenaires haïtiens se rapprochent de CRATerre pour développer un modèle d'habitat parasismique et paracyclonique à faible coût basé sur l'architecture et les cultures constructives locales : une filière de construction est créée.



Tout public / Entrée libre

PLUS D'INFORMATIONS

Horaires et informations au 04 37 24 76 51

[entrepreneursdumonde.org](http://entrepreneursdumonde.org)

## Népal : reconstruction et cultures constructives locales

Juin - Septembre 2016

École Nationale Supérieure d'Architecture de Lyon  
3 Rue Maurice Audin - VAULX-EN-VELIN 69120

Suite aux séismes d'avril 2015, deux associations franco-népalaises, ANUVAM et MOINA, ont choisi de travailler avec les étudiants de l'ENSAL sur des projets de reconstruction. En associant matériaux et savoir-faire locaux, ils proposent ensemble des chantiers école dans des villages d'altitude isolés.



Tout public / Entrée libre

Plus d'informations sur : [terralyon2016.com](http://terralyon2016.com)

EXPOSITION 

## Sauvegarde des biens du Patrimoine mondial du Mali

Le Mali possède un patrimoine culturel remarquable. Celui-ci a été fortement ébranlé en 2012 avec la destruction des mausolées de Tombouctou, l'interdiction des pratiques culturelles et une économie affaiblie. Face à cette situation, le Gouvernement du Mali et l'UNESCO ont engagé des actions concertées. L'exposition présente l'état d'avancement de ce programme et des témoignages directs seront apportés par les acteurs de cette reconstruction.



Tout public / Entrée libre

PLUS D'INFORMATIONS

[terralyon2016.com](http://terralyon2016.com)



### SOIRÉES THÉMATIQUES

#### Le Mali et l'Arménie : invités d'honneur de « Lyon 2016, Capitale de la terre »

A l'occasion de leur venue au Congrès mondial, des représentants des institutions de ces pays sont invités à présenter les travaux qu'ils mènent pour protéger et conserver leurs patrimoines, en coopération avec des acteurs de la région. Plusieurs interventions courtes et des éléments d'exposition permettront d'ouvrir le débat avec le public.

**Lundi 11 juillet**

« Reconstruction du patrimoine du Nord-Mali »

**Mercredi 13 juillet**

« Le patrimoine architectural en terre d'Arménie »

PLUS D'INFORMATIONS

[terralyon2016.com](http://terralyon2016.com)



ASSISES 

## Premières Assises européennes de la Construction en Terre

Vendredi 8 et samedi 9 juillet 2016

Grand auditorium, musée des Confluences


Depuis 2008, l'Association nationale des professionnels de la Terre crue, AsTerre, organise les Assises Nationales de la Construction en Terre. Cette année, elles prendront pour la première fois une dimension à la fois locale et internationale en rassemblant des professionnels et experts de la terre en provenance de toute l'Europe.

 Sur inscription / Réservé aux professionnels  
PLUS D'INFORMATIONS  
[asterre.org](http://asterre.org)

ATELIERS 

## Les Compagnons du Devoir

Les Compagnons du Devoir ouvrent les portes de leurs ateliers à Lyon pour participer à l'importante mission de valorisation du patrimoine bâti en pisé. Plusieurs conférences et ateliers seront proposés à leurs apprentis, itinérants sur le Tour de France et aux professionnels de la région intéressés aux méthodes de diagnostic et d'intervention, en terme d'entretien et de réhabilitation.

 Sur inscription / Adultes  
PLUS D'INFORMATIONS  
Institut des Métiers de la Maçonnerie  
[imm@compagnons-du-devoir.com](mailto:imm@compagnons-du-devoir.com)



ATELIERS 

## Rencontre avec les professionnels de la terre crue

Du jeudi 30 juin au dimanche 3 juillet 2016

Jardin du musée des Confluences

Venez mettre la main à la terre ! A travers 5 ateliers encadrés par des professionnels de AsTerre, l'Association nationale des professionnels de la Terre crue, vous découvrirez les différentes techniques de construction en terre crue : pisé, bauge, torchis, adobe, enduit. Vous participerez notamment à la construction d'un mur en bauge, compacterez la terre dans des coffrages pour réaliser des colonnes, ou encore, jouerez avec l'appareillage de briques d'adobe.

En partenariat avec le projet pédagogique amàco ([www.amaco.org](http://www.amaco.org)).  
Visites commentées des ateliers par les formateurs de l'AFPA Rhône-Alpes, 15h et 17h, Groupes de 30 visiteurs

 Gratuit / Sur inscription / Tous publics  
Sessions à 11h30, 14h30, 17h / Durée : 1h30  
PLUS D'INFORMATIONS  
[museedesconfluences.fr](http://museedesconfluences.fr)

JOURNÉE D'INFORMATION 

## Le pisé en Auvergne Rhône-Alpes : terre de patrimoine

**Mercredi 25 mai 2016 de 10h à 16h**

**Délégation régionale d'EDF Rhône-Alpes Auvergne  
196 avenue Thiers – LYON 69006**

Cette journée a pour but d'informer et de sensibiliser les acteurs directement ou indirectement impliqués dans la conservation du patrimoine architectural en pisé. Le sujet sera traité à travers des clés de gestion, de restauration et de valorisation grâce à des intervenants qui exposent des cas pratiques ou expériences dans leur domaine de compétences.



### PLUS D'INFORMATIONS

Horaires et information au 04 72 41 94 47,  
contact@patrimoineaurhalpin.org ou sur  
[patrimoineaurhalpin.org](http://patrimoineaurhalpin.org)



TABLE RONDE 

## Terre en région

**Patrimoine et continuité au profit du développement en région**

**Judi 7 avril 2016, de 13h30 à 18h**

**Grand auditorium, musée des Confluences**

L'architecture de terre crue devient une réalité en construction comme en rénovation par les innovations qu'elle permet. Présenter la diversité des acteurs investis (maîtres d'œuvre et d'ouvrage, bureaux d'études, entreprises, collectivités, producteurs de matériaux) et leurs démarches permet d'échanger sur leurs pratiques et de mieux cerner la contemporanéité des architectures de terre dans les régions françaises.



Adultes

Gratuit / Sans réservation

PLUS D'INFORMATIONS

[museedesconfluences.fr](http://museedesconfluences.fr)



CONFÉRENCES 

## Terres crues Australes

Une enquête sur la filière terre crue en Australie,  
par Claire GUYET

Samedi 2 juillet 2016 à 15h

Grand auditorium, musée des Confluences

Claire GUYET est architecte DE, diplômée de l'École nationale supérieure d'architecture de Normandie. En 2014, elle réalise une étude sur la filière de construction en terre crue en Australie soutenue notamment par CRAterre, Toura-terre, l'Earth Building Association of Australia, le CAUE 76 et l'ENSA de Normandie.



2h / Gratuit / Sans réservation

PLUS D'INFORMATIONS

[museedesconfluences.fr](http://museedesconfluences.fr)

## L'Architecture de terre aux États-Unis, des origines aux créations contemporaines, par Elsa RICAUD

Dimanche 3 juillet 2016 à 15h

Grand auditorium, musée des Confluences

Elsa RICAUD, architecte du patrimoine diplômée de l'ENSA-V et de l'École de Chaillot en 2010 et lauréate du prix Richard Morris Hunt en 2012, a été récompensée par un jury franco-américain pour ses recherches sur l'architecture de terre aux États-Unis.



2h / Gratuit / Sans réservation

PLUS D'INFORMATIONS

[museedesconfluences.fr](http://museedesconfluences.fr)



CONFÉRENCE 

## Reconstruire des maisons en terre ?

Conférence à deux voix, avec Laetitia FONTAINE et Romain ANGER, laboratoire CRAterre - U.R. AE&CC - ENSAG (École nationale supérieure d'architecture de Grenoble) & Grands Ateliers

Jeudi 3 mars 2016 à 19h

Grand auditorium, musée des Confluences

L'idée pourrait paraître saugrenue car la terre est souvent perçue comme un matériau fragile et peu durable. Or ce matériau de construction a des propriétés étonnantes. Comment ce matériau peut-il servir à construire des bâtiments ? Quel intérêt a, aujourd'hui, le retour à une telle architecture ? En étudiant les principes utilisés depuis des millénaires, les scientifiques cherchent entre autres à fluidifier cette matière, à diminuer la pénibilité du travail sur le chantier et les coûts de construction.

## Rencontres à la librairie du musée à 21h autour de leur ouvrage « Bâtir en terre, du grain de sable à l'architecture. »

Prix du livre «généraliste» du Goût des Sciences du Ministère de la Recherche. Prix Roberval Grand public 2010



Adultes / 2h

Gratuit / Sans réservation

PLUS D'INFORMATIONS

[museedesconfluences.fr](http://museedesconfluences.fr)

TABLE RONDE / INVENTAIRE 

## Coup de main pour la terre

Lancement de l'inventaire participatif des constructions en pisé dans Lyon et sa proche banlieue

**Judi 18 février 2016 à 19h**

**Grand auditorium, musée des Confluences**

Le patrimoine en pisé de Lyon et de sa banlieue demeure aujourd'hui mal connu. Face aux menaces qui pèsent sur le patrimoine en pisé (destructions, réhabilitations inappropriées), il devient urgent de mieux le connaître et le valoriser. Plusieurs personnalités et experts seront réunis pour discuter des enjeux de l'inventaire participatif soutenu par le musée.

 Adultes / 2h / Gratuit / Sans réservation  
PLUS D'INFORMATIONS  
[museedesconfluences.fr](http://museedesconfluences.fr)



TABLE RONDE 

## Cultures constructives locales et reconstruction post-catastrophe

**Judi 31 mars 2016 à 19h**

**Grand auditorium, musée des Confluences**

Les catastrophes qui se multiplient et s'intensifient aux 4 coins du monde sont de plus en plus meurtrières et coûteuses. Face à ces enjeux, les réponses « clefs en main » ont montré leurs limites, et la nécessité d'une meilleure reconnaissance des cultures constructives locales s'impose. En restant proche de ce qui est maîtrisable par les populations et les professionnels locaux, on a ainsi la possibilité de renforcer la capacité de résilience des communautés locales. Plusieurs invités, experts de centres de recherche et d'ONGs de la région apporteront leurs témoignages sur différents projets de reconstruction en cours (Haïti, Népal, etc.).

 Adultes / 2h  
Gratuit / Sans réservation  
PLUS D'INFORMATIONS  
[museedesconfluences.fr](http://museedesconfluences.fr)

INVENTAIRE 

Participez à l'inventaire participatif « un coup de main pour la terre ! »

Le patrimoine de la ville de Lyon comprendrait jusqu'à 20 000 bâtiments construits en terre ! Vous vivez, travaillez, habitez dans un bâtiment en pisé de terre à Lyon ou dans sa proche banlieue ? Participez à cet inventaire pour nous aider à mieux connaître ce patrimoine en remplissant un court questionnaire lors de votre visite de l'exposition « Ma terre première pour construire demain » ou en ligne sur le site du musée.

[museedesconfluences.fr](http://museedesconfluences.fr)



## terra nostra

### Prototype d'habitat

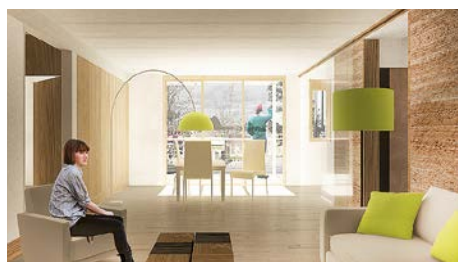
Juillet à octobre 2016

#### La Confluence, futur îlot B2

à proximité de l'Hôtel de Région et de l'esplanade François Mitterrand (accès par la rue Smith)

Le prototype terra nostra est un bâtiment en terre conçu et construit par des étudiants de l'équipe Team Auvergne-Rhône-Alpes, regroupant les Grands Ateliers, les Écoles nationales supérieures d'architecture de Grenoble et de Lyon ainsi que des universités comme l'UT1 de Grenoble et d'autres écoles l'ENSASE, l'ENTPE, l'INSA, l'ENSE3 et l'AFPA. Ces étudiants sont accompagnés par une équipe pluridisciplinaire composée d'enseignants, de chercheurs, d'architectes, d'ingénieurs, de techniciens et de constructeurs. L'équipe est soutenue par des entreprises et des institutions qui apportent un soutien financier, une expertise, un support intellectuel, et des matériaux pour construire le prototype. L'équipe a axé sa réflexion sur un petit collectif d'habitat proposant des logements évolutifs et en intégrant très fortement les notions d'économie : faire le plus avec le moins.

À la fin de l'année 2016, le prototype sera reconstruit à Grenoble, au cœur de la ZAC de Flaubert, et deviendra un lieu de concertation.



Gratuit / Sans réservation

Visite les après-midi / Ouverture tout public  
tous les mercredis, vendredis, samedis et dimanches en juillet,  
tous les mercredis, samedis et dimanches en septembre et octobre

Organisation possible de visites thématiques sur réservation  
durant le mois de juillet : [prototype.terra2016@gmail.com](mailto:prototype.terra2016@gmail.com)

PLUS D'INFORMATIONS

consultez notre page Facebook :

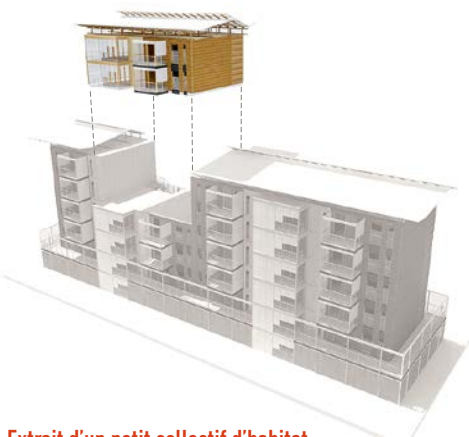
[facebook.com/prototypeterra2016](https://facebook.com/prototypeterra2016)



### Modularité, Adaptabilité

#### LOGEMENT

Le projet est imaginé pour pouvoir évoluer dans le temps. Pour permettre cette évolutivité, le prototype utilise une cloison rapidement montable et démontable permettant aux logements de s'adapter. Dans cette logique, les logements peuvent aussi se transformer en bureaux.



### Extrait d'un petit collectif d'habitat

#### PARTICIPATIF

Basé sur l'expérience de projets antérieurs (Solar Decathlon 2012), le prototype représente une partie d'un petit collectif d'habitats. Cette stratégie permet d'exposer les enjeux et solutions d'un habitat participatif éco-responsable à une échelle urbaine tout en gardant l'objectif d'une intervention urbaine de plus large envergure.



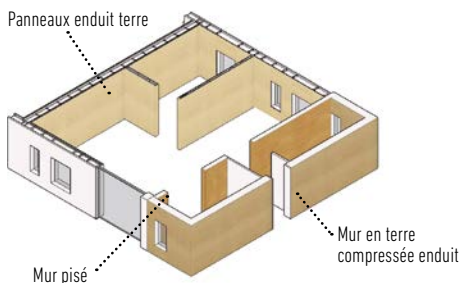


## Les enjeux du matériau

### TERRE

La région Auvergne-Rhône-Alpes possède un remarquable patrimoine d'architectures de terre (Pisé). Les préoccupations environnementales actuelles ont tout récemment redonné une pertinence au matériau terre grâce aux nombreux atouts qu'il présente pour une approche éco-responsable du bâtiment : c'est un matériau écologique qui contribue à l'amélioration du confort thermique et acoustique mais aussi à l'esthétique du bâtiment.

- + Un matériau bas-carbone
- + Une meilleure régulation thermique
- + Un confort hygrothermique
- + De meilleures performances acoustiques
- + Un matériau 100% naturel



Utilisation de la terre dans le logement

## Ecologie, éco-responsabilité

### HABITAT DU FUTUR

La prise de conscience des enjeux du développement durable initie d'autres approches de l'habitat, des territoires, des sociétés et des outils de production du cadre bâti. Pour aller vers un projet de société juste et équitable, l'habitat écologique du futur doit être confortable et économique. La question du logement mérite des approches architecturales créatives et innovantes et un traitement attentif des ambiances.

Dans cette logique, la construction utilise des matériaux naturels, peu gourmands en énergie grise : le bois et la terre. Le projet par sa programmation et la mise à disposition d'espaces communs favorise une sociabilité de voisinage avec notamment le développement d'activités partagées et une mutualisation des services.

## TABLE RONDE

# Architecture contemporaine en terre

**Mercredi 15 juin 2016 à 19h**

**La Maison de la Confluence**  
73 rue Smith – LYON 69002

La terre est un des possibles du champ de l'architecture contemporaine. Ce matériau, largement disponible et peu gourmand en énergie, est une réponse crédible aux besoins à venir en matière d'architecture écologique. Des exemples à Lyon et dans le monde en font la démonstration, y compris le projet OGIC qui sera construit sur l'îlot B2 et que vous pourrez découvrir en cette occasion.

Production : Archipel Centre De Culture Urbaine



PLUS D'INFORMATIONS  
[archipel-cdcu.fr](http://archipel-cdcu.fr)  
[lyon-confluence.fr](http://lyon-confluence.fr)

SPECTACLE 

## Não Não,

Théâtre d'Argile Manipulée  
Cie Le vent des forges

Judi 14 et vendredi 15 avril, à 10h30 et 16h30  
Petit théâtre des musées Gadagne  
1 place du petit collège - LYON 69005

Lorsque Não Não, petit garçon espiègle, saute dans les flaques d'eau, lorsqu'il met les mains dans la purée, lorsqu'il s'asperge de farine ou inonde la maison, il rit. Tout cela est défendu, mais c'est tellement bon !

Un spectacle tout en argile crue, tendre, rebelle, pour traduire les évasions sensorielles et salissantes du tout petit, pour dire les appétits et les interdits, pour mettre de la lumière sur les émotions des grands aussi, lorsqu'ils crient « non ! ».

 Tout public (dès 2 ans) / Durée : environ 30 min  
Tarif : Adultes : 10€ / -18 ans : 8€  
Sur réservation au 04 37 23 60 46 ou sur [gadagne.musees.lyon.fr](http://gadagne.musees.lyon.fr)

© Maxime Guidot



ŒUVRE ARTISTIQUE

## « Terra »

Œuvre de Claudio PARMIGGIANI

Musée d'art contemporain de Lyon

En 1989, Claudio Parmiggiani crée une œuvre tout à fait atypique : Terra, un globe d'argile qui est vouée à retourner à la terre. Le macLYON accepte ce pari et acquiert cette œuvre qui va créer la polémique. Certains s'en indignent alors que d'autres la considèrent comme de la pure poésie. Partez à la (re)découverte de cette « boule de terre disparue » dont il subsiste des traces sur le web, et poursuivez l'enquête menée par des habitants de la Duchère en 2013.

 PLUS D'INFORMATIONS  
[mac-lyon.com](http://mac-lyon.com)

SPECTACLE 

## Quand la danse et la terre s'en-mêlent

Cie Lanabel - Danse-Etudes INSA Lyon

Les Pieds sur terre

Lundi 4 avril 2016 à 19h19

Théâtre Astrée

6 avenue Gaston Berger - Villeurbanne 69100

Tout public / Entrée : 6€ / Gratuit pour les étudiants

Terre crue

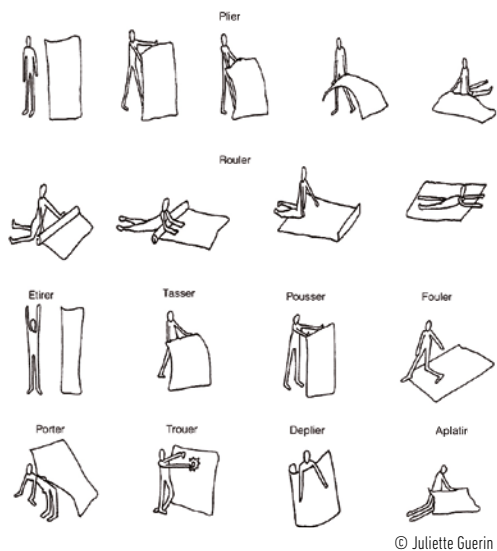
Judi 7 avril 2016 à 19h30

Rotonde des Humanités

INSA Lyon - Villeurbanne 69100

Tout public / Entrée libre

 PLUS D'INFORMATIONS  
[lespiedssurterre.insa-lyon.fr](http://lespiedssurterre.insa-lyon.fr)



© Juliette Guerin

## INSTALLATION

# Les piliers de la terre

**Du samedi 2 au jeudi 7 avril 2016**  
**Parvis du musée des Confluences**

À partir d'un tas de terre, cinq artisans de la région façonnent une oeuvre d'art en pisé, sous forme de 3 colonnes de différentes hauteurs : une démonstration pour familiariser le grand public avec les performances physiques et esthétiques de la matière terre. L'installation créée sera présentée jusqu'à la fin de l'exposition Ma terre première.

⊕ **Gratuit / Sans réservation**  
**Adultes**  
**PLUS D'INFORMATIONS**  
**[museedesconfluences.fr](http://museedesconfluences.fr)**

## ŒUVRES ARTISTIQUES/INSTALLATIONS

# Héritages hybrides

**Du mercredi 1 au samedi 4 juin 2016 / Nocturne avec performance jeudi 2 juin, de 18h30 à 21h**  
**Fondation Bullukian**  
**26 Place Bellecour – LYON 69002**

Travailler avec la terre en tant que matière physique plastique et imaginaire est le défi relevé par 7 étudiants de l'École nationale supérieure des beaux-arts de Lyon. Après expérimentation lors du festival Grains d'Isère (voir p. 21), parcours fragmenté, colonne traversée, rideaux, etc., vous seront présentés dans le jardin de la fondation Bullukian.

Plier, rouler, étirer, tasser, pousser, fouler, porter, trouser, déplier, aplatisir, enlacer, etc. : la matière terre explorée !

⊕ **Le jardin sera ouvert en entrée libre du mercredi 1<sup>er</sup> au samedi 4 juin de 14h à 18h30**  
**PLUS D'INFORMATIONS**  
**[ensba-lyon.fr](http://ensba-lyon.fr)**  
**[bullukian.com](http://bullukian.com)**





## VISITES GUIDÉES

### «Pisé urbain»


Balades urbaines en partenariat avec  
les musées Gadagne

De février à juin, 3<sup>e</sup> dimanche de chaque mois  
(les 21/02 - 20/03 - 17/04 - 15/05 - 19/06)

5<sup>e</sup> arrondissement de Lyon, RDV à la sortie du funiculaire Saint-Just, côté place Père François Varillon

Matière première vivante, économique et écologique, la terre a été utilisée à Lyon jusqu'à la fin du XIX<sup>e</sup> siècle. Découvrez, sur les hauteurs du 5<sup>e</sup> arrondissement, préservé des crues, la technique du pisé lyonnais. Retour sur un matériau traditionnel redevenu un véritable enjeu de la construction.

Balade conçue par Clotilde Redon, historienne de l'architecture, en co-production avec l'association Pas de Côté

 Public adulte individuel / Départs à 15h  
Durée : 2h / Merci de vous présenter 15 minutes avant le départ  
Tarifs : 6€ / 3€ pour les - de 26 ans / 1€ pour les - de 18 ans  
Réservation obligatoire du 1<sup>er</sup> lundi du mois au vendredi précédant la balade à 18h : 04 72 10 30 30

## VISITES GUIDÉES

### Tours post-Congrès Mondial des Architectures de terre

3 visites guidées optionnelles sur 3 jours  
Vendredi 15, samedi 16 & dimanche 17 juillet 2016  
Au départ du Centre des Congrès de Lyon

En continuité du congrès « Terra 2016 », à partir de « Lyon, Capitale de la terre », découvrez le patrimoine de la région.

3 visites guidées sont proposées.

#### Vendredi 15 juillet - Circuit dans Lyon

Ce circuit propose un panorama de l'architecture de terre avec l'exposition « Ma terre première pour construire demain » au musée des Confluences, la découverte du patrimoine en pisé de la ville de Lyon, et une vision prospective de l'avenir de ce matériau de construction avec la visite commentée du prototype « terra nostra ».

#### Samedi 16 juillet - Circuit dans l'Ain

Les territoires de la Dombes et de la Bresse disposent d'un patrimoine architectural d'une grande qualité fortement lié à leurs paysages et ressources : l'eau et la terre. Dans les Dombes, le bois plus présent a servi à la construction d'ossatures et à fabriquer des briques cuites.

#### Dimanche 17 juillet - Circuit dans le Nord Isère

Entre patrimoine et architecture contemporaine, la diversité des sites visités et les acteurs rencontrés permettra de découvrir les diverses facettes du riche patrimoine en pisé et les dynamiques contemporaines du renouveau de l'architecture de terre dans la région.

 Public adulte individuel / Visite à la journée  
Tarifs et inscriptions :  
[weezevent.com/post-tour-conference-terra-2016](http://weezevent.com/post-tour-conference-terra-2016)





PROGRAMME

# HORS LES MURS

FESTIVAL 

## Grains d'Isère

Architecture, arts et sciences se rencontrent  
autour de la matière terre

**Du vendredi 27 au dimanche 29 mai 2016**

**Les Grands Ateliers**

**Bd de Villefontaine – Villefontaine 38092**

À partir d'un énorme tas de terre à pisé du Nord Isère, les professionnels et les visiteurs, architectes, entrepreneurs, artisans, étudiants, ingénieurs, scientifiques, artistes, scolaires, familles et curieux... sont conviés à découvrir les incroyables potentialités de la matière. Ils sont invités à mettre les mains à la terre pour manipuler, expérimenter, innover, créer, restaurer et construire. Autour d'expositions, spectacles et rencontres, de nombreux ateliers et animations sont proposés afin que les différents publics et les professionnels se rencontrent et prennent le temps d'échanger, de découvrir et de faire ensemble.



Entrée libre / Ouverture tout public  
vendredi 27 et dimanche 29 mai 2016, de 10h à 17h, samedi  
28 mai, de 10h à 22h  
PLUS D'INFORMATIONS

Informations et programme détaillé :  
[craterre.org](http://craterre.org) et [amaco.org](http://amaco.org)



FORMATION 

## Formation « Maçon du bâti ancien »

**AFPA St Etienne**  
**30 boulevard du 8 Mai 1945**  
**Saint Etienne cedex 42028**

Cette formation orientée vers le marché de la réhabilitation du bâti ancien, permet aux apprenants de maîtriser la mise en œuvre du pisé et des enduits en terre. Cette année, l'AFPA expérimente le protocole de validation des compétences européen « ECVET - Construire en Terre ».

 PLUS D'INFORMATIONS  
[afpa.fr](http://afpa.fr)

JOURNÉES D'INFORMATION 

## 3<sup>ème</sup> Biennale de l'éco-construction Nord Isère

**Samedi 11 et dimanche 12 juin 2016**  
**La Tour du Pin (38)**

Vous pourrez venir expérimenter les nouveaux outils et matériaux constructifs, vous informer sur les solutions de rénovation pour votre logement et rencontrer des entreprises et artisans du territoire Nord-Isère.

Rencontre avec des professionnels, conseils, démonstrations, ateliers pratiques et témoignages de particuliers seront proposés pour dévoiler des méthodes de construction et de rénovation. Selon vos projets, vous repartirez avec de nombreuses solutions pratiques et réalisables pour la maison !

 Tout public  
 Gratuit / Sans réservation  
 PLUS D'INFORMATIONS  
 sur la page facebook : **Nord-Isère Durable**

CONFÉRENCE 

## «Voyages en terres de pisé, d'ici et d'ailleurs...»

L'association Mémoire et Patrimoine invite  
**Elisabeth BOIVIN**

**Vendredi 15 avril 2016 à 20h**  
**La Grange Chevrotière**  
**Route du stade, ARTAS 38440**

Invitation à découvrir la richesse inépuisable du patrimoine architectural en terre, ici et sous d'autres climats. L'art des bâtisseurs donne toute sa noblesse à la terre crue qui s'impose comme une solution incontournable pour un futur éco-responsable. Le temps d'une soirée venez faire un petit tour de la terre !

 Tout public  
 Gratuit / Sans réservation



© Edward Birch / Luigi Rosselli



EXPOSITION 

## Architecture en terre d'aujourd'hui

Du mercredi 11 mai au samedi 11 juin 2016

Vernissage le mercredi 11 mai 2016

La Plateforme (Ancien Musée Bibliothèque)

9 Place de Verdun – GRENOBLE 38000

Sous l'égide de la Chaire UNESCO-CRAterre, plusieurs partenaires ont lancé le TERRA Award, premier Prix mondial des architectures contemporaines en terre crue. Cette exposition itinérante présente les 40 projets finalistes, construits sur les cinq continents, afin de favoriser une rapide reconnaissance par la profession et le grand public du potentiel esthétique et technique de ce matériau ancestral plein d'avenir.



Tout public / Entrée libre

Du mercredi au samedi, de 13h à 19h

PLUS D'INFORMATIONS

[grenoble.fr](http://grenoble.fr)

[terra-award.org](http://terra-award.org)

EXPOSITION 

## Musée Maison du Patrimoine de Saint-Chef

Exposition permanente

Du 1<sup>er</sup> avril au 31 octobre

Maison du Patrimoine

2 rue Seigneur de By – SAINT-CHEF 38890

Le musée présente une exposition permanente sur l'histoire de l'ancienne cité abbatiale de Saint-Chef, avec une interprétation des fresques romanes du XII<sup>e</sup> siècle. Il vous informe également sur les traditions locales du village : découverte du vin des Balmes Dauphinoises, initiation à l'architecture en pisé présente sur 75 % du territoire rhônalpin et explication de l'élevage du ver à soie, grâce notamment à l'exposition des matériaux indispensables à la pratique de ses traditions toujours aussi présentes.



Tout public

Tous les jours (excepté le mardi), de 14h30 à 18h30 + de 10h à 12h en juillet-août

Plein tarif : 5€, tarif réduit : 3€ (étudiants), gratuit : -12 ans



ATELIERS



## Labo pisé

Ateliers créatifs de 3 jours

Site du domaine d'Aulteribe - Sermentizon 63120

Découverte de la matière terre, de ses caractéristiques et de ses qualités. Travail collectif en groupe autour de la conception et de la création d'un objet artistique destiné à être placé dans le parc du château, inspiré et imprégné par ce paysage exceptionnel.



Adultes et groupes scolaires / Sur inscription  
Renseignements, inscriptions et tarifs : 04 73 53 14 55

ATELIERS



## Un, deux, trois, pisez !

Mardis 12 juillet et 16 août 2016 / de 15h à 17h30  
Ecotay-l'Olme 42600

Les maisons de la plaine du Forez sont souvent faites de terre, mais comment tiennent-elles ? Observation, expériences et réalisation d'une brique en pisé sont au programme de cet atelier scientifique !

Animation organisée dans le cadre de « L'été des 8-12 ans » ; Pays d'art et d'histoire, en partenariat avec CRAterre



Enfants 8-12 ans / Durée 2h30  
Tarif 4 € par enfant / Inscription préalable obligatoire  
Renseignements et réservations :  
04 77 97 70 35 - contact@paysduforez.fr

ATELIERS



## Terre de pisé

Mardi 16 août 2016, de 10h à 12h  
Site du domaine d'Aulteribe - Sermentizon 63120

Petite balade découverte du patrimoine en pisé et atelier d'expérimentation.



Public familial / Tarif : 5,50 €  
Renseignements et inscriptions : 04 73 53 14 55

EXPOSITION



## «Le Pisé : un matériau à portée de main»

Du 25 avril au 25 juin 2016  
La Fée Verte - Le Grand-Lemps 38690

ÉVÈNEMENT

Semaine « sous le signe du Pisé »  
Ateliers, conférence, spectacles.  
Du 11 au 14 mai 2016



PLUS D'INFORMATIONS  
Renseignements et réservations :  
04 76 31 58 60  
la-fee-verte.fr








SPECTACLE 

## Tierra Efímera, Théâtre visuel

Colectivo Terrón

Entre architecture éphémère et chorégraphie picturale, ici l'argile s'exprime au niveau plastique. D'une troublante sensualité, le spectacle joue de la fusion entre peinture et cinéma, dessin animé et chorégraphie, théâtre d'ombres et création graphique.

Au travers d'une toile, s'inventent et se dessinent une multitude de séquences graphiques, de signes picturaux, de calligraphies abstraites qui tracent une éphémère fresque de formes et de silhouettes.

 Tout public (dès 4 ans) / Durée : environ 40 min  
Prochaines dates en 2016 :

- Villard-Bonnot (38) : Vendredi 26 février
- Pontcharra (38) : Dimanche 13 mars
- Villefranche-sur-Saône (69) : Samedi 16 avril
- Le Grand-Lemps (38) : Mercredi 11 mai
- Saint-Etienne-de-Crossey (38) : Mercredi 20 mai
- Saint-Pierre-d'Allevard (38) : Jeudi 14 juillet

PLUS D'INFORMATIONS

[colectivoterron.wordpress.com](http://colectivoterron.wordpress.com)



VISITE 

## Une rénovation basse consommation

Samedi 04 juin 2016 à partir de 10h  
Brullioles 69690

Lors de cette visite sera présentée la rénovation globale et performante d'une ferme en pisé à l'aide de matériaux biosourcés (laine de bois, ouate de cellulose et liège).

Espace INFO->ENERGIE du Rhône / Métropole de Lyon / SIMOLY / Oikos.

 Public individuel / Sur inscription gratuite  
Inscription via : [infoenergie69-grandlyon.org/particuliers/agenda-314](http://infoenergie69-grandlyon.org/particuliers/agenda-314)

VISITE LIBRE 

## Château d'Aulteribe

Sermentizon 63120

Le parc du château présente des exemples intéressants d'architecture en pisé : le clos du potager et la ferme des Michels comprenant habitation et grange construits au XIX<sup>e</sup> siècle ont participé à l'autonomie et à l'économie du domaine jusqu'en 1954. Grâce aux archives, nous savons qu'une tuilerie était installée dans les communes et que l'étang était une ancienne carrière d'argile bleue au XVIII<sup>e</sup> siècle.

 Tout public  
15 mai -15 sept. : tous les jours 10h-12h et 14h-18h30  
16 sept.-14 mai : tous les jours sauf lundi 10h-12h et 14h-17h30  
PLUS D'INFORMATIONS  
[aulteribe.monuments-nationaux.fr](http://aulteribe.monuments-nationaux.fr)

VISITE LIBRE 

## Circuit thématique « Le pisé » du Livradois-Forez

Sentier découverte à partir de Sermentizon (63),  
à 20 mn de Thiers

Le sentier permet l'observation de nombreux bâtiments en pisé très caractéristiques de la Vallée de la Dore et des contreforts du Livradois comme du Forez.



Tout public / Durée : 2h30

Plaquette du circuit à télécharger :

[vacances-livradois-forez.com/bouger\\_en\\_livradois-forez/le-pise](http://vacances-livradois-forez.com/bouger_en_livradois-forez/le-pise)  
PLUS D'INFORMATIONS

04 73 42 20 20

ou par mail : [randopdi@puy-de-dome.fr](mailto:randopdi@puy-de-dome.fr)



VISITE LIBRE 

## Visite du « Trésor du développement durable, le Domaine de la terre »

LE DOMAINE DE LA TERRE

Quartier des Fougères – Villefontaine 38090

Ensemble architectural unique en Europe, le Domaine de la Terre à Villefontaine est classé depuis 2008 parmi les 45 trésors du développement durable de la Région Rhône-Alpes. Réalisé par l'OPAC de l'Isère et l'EPIDA, il comporte 65 logements à loyer modéré (HLM) habités par une population d'environ trois cents personnes. Le Domaine de la terre est constitué de logements en pisé, en blocs de terre et en terre allégée. Cette opération démonstrative des années 1980 a montré qu'avec de la terre crue on pouvait diminuer par deux les consommations énergétiques globales de la construction.



Tout public

VISITE LIBRE 

## Circuit thématique sur les « Chemins des bâisseurs de pisé »

**Itinéraire touristique sur le territoire « Isère, Porte  
des Alpes » (38)**

En famille, seul ou en groupe, si vous aimez vous promener, n'hésitez pas à emprunter « Les chemins des bâtisseurs de pisé ».

Cet itinéraire touristique, créé à l'initiative de l'association « Isère porte des Alpes », conjugue harmonieusement les nombreuses facettes du patrimoine et saura attirer votre attention sur l'étonnante diversité des constructions en terre, œuvres de bâtisseurs locaux et témoins d'un art de bâtir qui remonte à la nuit des temps et perdue dans de nombreux pays du monde.

 Tout public

Plaquette de l'itinéraire à télécharger sur le site de l'évènement : [terralyon2016.com](http://terralyon2016.com)

PLUS D'INFORMATIONS

- Syndicat d'initiative de Saint-Chef - Place de la mairie - 38890 SAINT-CHEF - Tél : 04 74 27 73 83
- Office de tourisme de Bourgoin-Jallieu - place Carnot - 38300 Bourgoin-Jallieu - Tél : 04 74 93 47 50



VISITE LIBRE 

## Château de Pupetières



**100 route de Virieu - Châbons 38690**

Pupetières est né au XIII<sup>e</sup> siècle. Ayant subi les ravages de la Révolution française, il a été restauré par Viollet-le-Duc en 1861. Le célèbre architecte a su associer la pierre, la brique, le pisé, le galet en pesci avec harmonie.



Tout public

Du 9 juillet au 21 août et les 17, 18, 24 et 25 septembre 2016

Tarifs : individuel 6 € - groupe 5 €

PLUS D'INFORMATIONS

06 14 30 27 31 ou par mail : [pupetiere@orange.fr](mailto:pupetiere@orange.fr)

[pupetieres.jimdo.com](http://pupetieres.jimdo.com)



VISITE GUIDÉE 

## Château de la Bâtie d'Urfé 7

Saint-Étienne-le-Molard 42130

Remarquable témoignage de la renaissance, le château de la Bâtie d'Urfé recèle de nombreux trésors. Galerie à l'italienne, jardins propices à la flânerie... rien n'a été laissé au hasard dans ce monument historique emblématique du département où se croisent tous les arts du XVI<sup>e</sup> siècle.

-  Tout public / Uniquement visites guidées
- 16 mars - 30 nov. : tous les jours 10h-13h / 14h-17h
  - 1<sup>er</sup> déc. - 15 mars : samedis et dimanches 10h-13h / 14h-17h
- PLUS D'INFORMATIONS  
[loire.fr/jcms/ci\\_528104/bienvenue-au-chateau](http://loire.fr/jcms/ci_528104/bienvenue-au-chateau)  
04 77 97 54 68




© Département de la Loire

VISITE GUIDÉE 

## Ferme du Sougey 8

Route du Sougey - Montrevel-en-Bresse 01340

La ferme, classée Monument Historique et datée de 1460, est une des plus anciennes fermes à cheminée sarrasine de Bresse. Elle appartient au Département de l'Ain qui l'a confiée par bail emphytéotique à l'association « Les Amis du Sougey et de la Bresse ».

-  Tout public / Visites guidées en juillet et août jeudi après-midi, toute l'année à la demande pour les groupes
- PLUS D'INFORMATIONS : Office de Tourisme de Montrevel-en-Bresse - 04 74 25 48 74 - [bresse-sougey.net](http://bresse-sougey.net)



VISITE LIBRE 

## Château de Vaugirard 9

Champdieu 42600


Ce château, classé Monument Historique est une demeure privée. Construit entièrement en pisé, c'est un exemple type de l'architecture de plaisance du début du XVII<sup>e</sup> siècle, et sans doute le plus grand château construit entièrement dans ce matériau.

-  Tout public / Du 1<sup>er</sup> juin au 30 septembre de 14h à 18h sauf les vendredis et samedis - Toute l'année sur RDV pour les groupes
- PLUS D'INFORMATIONS : 04 77 58 33 88  
[visitesloireforez.com/chateau-de-vaugirard](http://visitesloireforez.com/chateau-de-vaugirard)

VISITE GUIDÉE 

## Les étangs de la Dombes 10

Ce paysage culturel est composé de nombreux étangs qui ont été « sculptés » dans la terre argileuse à partir du XI<sup>e</sup> siècle : historique, fonctionnement, cycles, flore et faune associées.

-  Tout public / Groupes adultes et scolaires : toute l'année sur réservation / Individuels : à dates fixes
- PLUS D'INFORMATIONS : Office de Tourisme Chalaronne centre  
04 74 55 02 27 - [tourisme-en-dombes.org](http://tourisme-en-dombes.org)



VISITE GUIDÉE 

## Cité médiévale de Châtillon-sur-Chalaronne

### Châtillon-sur-Chalaronne 01400

Présentation géographique et historique de la cité médiévale de Châtillon-sur-Chalaronne.  
Présentation de l'architecture des maisons à colombages (torchis, pisé, carron savoyard).  
Présentation des Halles du XV<sup>e</sup> siècle, des ponts fleuris, de l'Ancien Hôpital...

 Tout public / Pour groupes adultes et groupes scolaires toute l'année sur réservation - Pour individuels, à dates fixes  
PLUS D'INFORMATIONS : Office de Tourisme Chalaronne centre  
04 74 55 02 27 - tourisme-en-dombes.org



© Office de Tourisme Chalaronne Centre

VISITES LIBRES 

## Ferme-musée de la Forêt

### La Forêt - Courtes 01560

Classée Monument Historique, la Ferme-musée de la Forêt a été construite vers 1581 en pans de bois et torchis (argile + paille) ou carron (brique de terre cuite).

 Tout public / Horaires : 10h30-12h30 / 14h30- 18h  
• 1<sup>er</sup> avril-14 juin et 1<sup>er</sup>-31 octobre : week-ends et jours fériés  
• 15 juin-25 septembre : tous les jours sauf le lundi  
PLUS D'INFORMATIONS : 04 74 30 71 89  
[comconsainttrivierdecourtes.fr/ferme-musee-de-la-foret/visites](http://comconsainttrivierdecourtes.fr/ferme-musee-de-la-foret/visites)



VISITES LIBRES 

## Musée départemental de la Bresse-Domaine des Planons

### 987 Chemin des Seiglières - St-Cyr-sur-Menthon 01380

Le musée propose une immersion dans l'art de vivre des Bressans du XV<sup>e</sup> siècle à nos jours. Sa ferme, classée Monument Historique depuis 1938, est érigée entre les XV<sup>e</sup> et XIX<sup>e</sup> siècles. Elle présente toutes les caractéristiques d'un riche habitat rural bressan : vaste cour intérieure, ossature à pans de bois, utilisation des techniques du torchis et du pisé, galeries sous arcades, cheminée sarrasine.

 Ouvert du 1<sup>er</sup> mars au 15 novembre  
Tous les jours de 10h à 18h. Fermé le mardi.  
PLUS D'INFORMATIONS  
Tel : 03 85 36 31 22 / [musees.ain@ain.fr](mailto:musees.ain@ain.fr) / [www.musees.ain.fr](http://www.musees.ain.fr)



## LYON 2016, CAPITALE DE LA TERRE

### CONGRÈS

**Congrès mondial Terra 2016** p.4  
CITÉ-Centre des Congrès de Lyon, du 11 au 14 juillet 2016

### EXPOSITIONS

**Ma terre première, pour construire demain** p.5  
Musée des Confluences, du 23 février au 17 juillet 2016

**Villages de terre – Techniques ancestrales et modernité** p.10  
CAUE Rhône Métropole, du 7 juin au 17 septembre 2016 / Vernissage lundi 6 juin 2016 à 18h

**Architecture en terre d'aujourd'hui** p.7  
Archipel Centre De Culture Urbaine, du 17 juin au 18 septembre 2016  
Vernissage le jeudi 16 juin 2016 à 18h30

**Architecture en terre : les pionniers de la Modernité** p.8  
Archives Municipales de Lyon, du 29 juin au 17 septembre 2016  
Vernissage le mardi 28 juin 2016 à 18h

**Reconstruire en Haïti** p.10  
Entrepreneurs du monde, du 29 juin au 22 juillet 2016  
Vernissage mercredi 29 juin 2016 à 18h

**Népal : reconstruction et cultures constructives locales** p.10  
ENSA de Lyon, de juin à septembre 2016

**Sauvegarde des biens du Patrimoine mondial du Mali** p.11

**ArchéoTERRA – Archéologie et conservation des architectures de terre** p.9  
Musée gallo-romain, du 12 juillet 2016 au 8 janvier 2017

### SOIRÉES THÉMATIQUES

**«Reconstruction du patrimoine du Nord-Mali»** p.11  
Lundi 11 juillet 2016

**«Le patrimoine architectural en terre d'Arménie»** p.11  
Mercredi 13 juillet 2016

### ATELIERS / FORMATION

**Rencontre avec les professionnels de la terre crue** p.12  
Jardin du musée des Confluences, du 30 juin au 3 juillet 2016

**Formation les Compagnons du Devoir** p.12

### ASSISES

**1<sup>er</sup> Assises européennes de la Construction en Terre** p.12  
Musée des Confluences, 8 et 9 juillet 2016

### CONFÉRENCES

**Reconstruire des maisons en terre ?** p.14  
Musée des Confluences, jeudi 3 mars 2016 à 19h

**Terres crues Australes** p.14  
Musée des Confluences, samedi 2 juillet 2016 à 15h

**L'Architecture de terre aux Etats-Unis, des origines aux créations contemporaines** p.14  
Musée des Confluences, dimanche 3 juillet 2016 à 15h

**Wang Shu – Lauréat du Pritzker Prize 2012** p.6  
Musée des Confluences, jeudi 14 juillet 2016 à 19h

**L'architecture en terre au Proche-Orient Ancien** p.9  
Musée gallo-romain, samedi 3 septembre 2016 à 15h

**L'architecture en terre sur les sites archéologiques : fouille et conservation** p.9  
Musée gallo-romain, samedi 8 octobre 2016 à 15h

**Panorama historique des architectures de terre dans le monde** p.9  
Musée gallo-romain, samedi 5 novembre 2016 à 15h

**L'architecture en pisé à Lyon et dans la région** p.9  
Musée gallo-romain, samedi 3 décembre 2016 à 15h

### TABLES RONDES

**Coup de main pour la terre – Inventaire participatif** p.15  
Musée des Confluences, jeudi 18 février 2016 à 19h

**Cultures constructives locales et reconstruction post-catastrophe** p.15  
Musée des Confluences, jeudi 31 mars 2016 à 19h

**Terre en région – Patrimoine et continuité au profit du développement en région** p.13  
Musée des Confluences, jeudi 7 avril 2016 à 13h30

**Architecture contemporaine en terre** p.17  
La Maison de la Confluence, mercredi 15 juin 2016 à 19h

**Architecture en terre : les pionniers de la Modernité** p.8  
Archives Municipales de Lyon, mardi 28 juin 2016 à 19h

### JOURNÉE D'INFORMATION

**Le pisé en Auvergne-Rhône-Alpes : terre de patrimoine** p.13  
EDF région Rhône-Alpes Auvergne - mercredi 25 mai 2016

### DÉMONSTRATION

**terra nostra – Prototype d'habitat** p.16  
LYON CONFLUENCE, ts les me•ve•sa•di en juillet 2016, ts les me•sa•di en septembre et octobre 2016

## SPECTACLE

**Não Não, Théâtre d'Argile Manipulée** p.18  
Petit théâtre des musées Gadagne, 14 et 15 avril 2016 à 10h30 et 16h30

**Quand la danse et la terre s'en-mêlent** p.18  
Les Pieds sur terre, Théâtre Astrée, Lundi 4 avril à 19h19  
Terre crue, Rotonde des Humanités, Jeudi 7 avril 2016 à 19h30

## ŒUVRES ARTISTIQUES/INSTALLATIONS

**Les piliers de la terre** p.19  
Parvis du musée des Confluences, du 2 au 7 avril 2016

**« Terra » - Œuvre de Claudio PARMIGIANI** p.18  
Musée d'art contemporain de Lyon

**Héritages hybrides** p.19  
Fondation Bullukian, du 1<sup>er</sup> au 4 juin 2016  
Nocturne avec performance jeudi 2 juin à 18h30

## VISITES GUIDÉES

**«Pisé urbain» - Balades urbaines** p.20  
De février à juin, 3<sup>e</sup> dimanche de chaque mois (21/02 • 20/03 • 17/04 • 15/05 • 19/06)

**Tours post-Congrès Terra 2016** p.20  
Au départ du Centre de Congrès de Lyon, 15 - 16 - 17 juillet 2016

## LIBRAIRIE

**Archipel Librairie** p.7  
Archipel-Centre De Culture Urbaine

**Boutique Réunion des Musées Nationaux**  
Musée des Confluences

## HORS LES MURS

### ÉVÉNEMENTS

**Semaine « sous le signe du Pisé »** p.24  
La Fée Verte, Le Grand Lemps (38), du 11 au 14 mai 2016

**Festival Grains d'Isère** p.21  
Les Grands Ateliers, Villefontaine (38), du 27 au 29 mai 2016

**3<sup>ème</sup> Biennale de l'éco-construction Nord Isère** p.22  
La Tour du Pin (38), les 11 et 12 juin 2016

### EXPOSITIONS

**Musée - Maison du Patrimoine de Saint-Chef** p.23  
Saint-Chef (38), du 1<sup>er</sup> avril au 31 octobre

**Architecture en terre d'aujourd'hui** p.23  
La Plateforme, Grenoble (38), du 11 mai au 11 juin 2016  
Vernissage le mercredi 11 mai 2016

**« Le Pisé : un matériau à portée de main »** p.24  
La Fée Verte, Le Grand-Lemps (38), du 25 avril au 25 juin 2016

## CONFÉRENCES

**« Voyages en terres de pisé, d'ici et d'ailleurs... »** p.22  
La Grange Chevrolière, Artas (38), vendredi 15 avril 2016

## ATELIERS

**Un, deux, trois, pisez ! - Atelier enfant 8-12 ans** p.24  
Ecotay-01me (42), 12 juillet et 16 août 2016

**Labo pisé - Ateliers créatifs de 3 jours** p.24  
Site du domaine d'Aulteribe, Sermentizon (63)

**Terre de pisé** p.24  
Site du domaine d'Aulteribe, Sermentizon (63), mardi 16 août 2016

**Formation « Maçon du bâti ancien »** p.22  
AFPA Saint Etienne

## SPECTACLE

**Tierra Efímera, Théâtre visuel** p.25  
Dates : colectivoterron.wordpress.com

## VISITES

**Une rénovation basse consommation** p.25  
Brullioles (69), samedi 4 juin 2016

**Domaine de la terre** p.26  
Quartier des Fougères - Villefontaine (38)

**Circuit thématique « Chemins des bâtisseurs de pisé »** p.27  
Itinéraire touristique sur le territoire «Isère, Porte des Alpes» (38)

**Circuit thématique « Le pisé » du Livradois forez** p.26  
Sentier découverte à partir de Sermentizon (63)

**Château d'Aulteribe** p.25  
Sermentizon (63)

**Château de Pupetières** p.27  
Châbons (38)

**Château de la Bâtie d'Urfé** p.28  
Saint-Étienne-le-Molard (42)

**Château de Vaugirard** p.28  
Champdieu (42)

**Ferme du Sougey** p.29  
Montrevel-en-Bresse (01)

**Visites guidées « Les étangs de la Dombes » et « Cité médiévale de Châtillon-sur-Chalaronne »** p.28 p.29  
Office de Tourisme Chalaronne centre (01)

**Ferme-musée de la Forêt** p.29  
Courtes (01)

**Musée départemental de la Bresse** p.29  
**Domaine des Planons**  
Saint-Cyr-sur-Menthon (01)

Plus d'activités et d'informations :  
**terralyon2016.com**

www.terrallyon2016.com

Un événement piloté par :



En collaboration avec :



Hors les murs :



Lyon 2016, Capitale de la terre est réalisé avec le soutien de la Ville de Lyon : une contribution au programme WHEAP (World Heritage Earthen Architecture Programme) du Centre du patrimoine mondial de l'UNESCO.

